

## Références bibliographiques sur le Viet Nam

### Partie 10

#### X. LE VIỆT NAM CONTEMPORAIN, DEPUIS 1975.

##### X.1. POUR TOUTE LA PÉRIODE

X.1.A. Histoire générale, témoignages, biographies.

X.1.B. Politique, administration (depuis 1975)

X.1.C. Economie et société (depuis 1975).

X.1.D. Relations extérieures (depuis 1975)

X. 1. E. Vie culturelle (depuis 1975)

##### X . 2. TRAVAUX SUR LA PÉRIODE DE TRANSITION (1975 - 1989)

X.2.A. Histoire générale, témoignages, biographies

X.2.B. Politique, administration (1975-1989)

X.2.C. Géographie, économie et société, (1975-1989 spécialement)

X.2.D. Relations extérieures (1975-1989).

X.2.E. Vie culturelle (1975-1989).

##### X.3. CONSTRUCTION DU VIỆT NAM MODERNE DEPUIS 1990.

X.3.A. Histoire générale, témoignages et biographies

X.3.B. Politique, administration

X.3.C. Géographie, économie, société (depuis 1990)

X.3.D. Relations extérieures (depuis 1990)

X.3.E. Vie culturelle (depuis 1990)

## X. LE VIỆT NAM CONTEMPORAIN, DEPUIS 1975.

Nos Références bibliographiques étaient d'abord à l'histoire ancienne. Nous mettons cette fois-ci nos fiches d'histoire contemporaine à la disposition des lecteurs, pour aider les débuts de recherches.

### X.1. POUR TOUTE LA PÉRIODE

#### X.1.A. Histoire générale, témoignages, biographies.

\* \* Fourniau. *Le Vietnam que j'ai vu, 1960-2000*. Voir supra n° 2699-3

2824-1\* \* KOLKO, G. *Vietnam. Anatomy of a Peace*. New York, Routledge, 1997, 200p.

2825-2\* \* LANGLET, Ph. et QUACH Thanh Tâm. *Introduction à l'histoire contemporaine du Viêt Nam, de la réunification au néocommunisme(1975-2001)*. Paris, Les Indes Savantes, 2001, 248p. 15x21. Annexes p.205 sq dont chronologie, statistiques, tableau des correspondances des provinces depuis 1945, et 2 cartes de celles-ci en 1976 et 1996. L'ouvrage a pris le risque de toucher à des tabous politiques, il a été accusé d'apologie du communisme par certains militants, et d'un esprit critique abusif contre la République Socialiste par d'autres ... On jugera.

2825-3\* \* KISSINGER, H. *Ending the Vietnam war*. New York, Simon and Schuster, 2003

\* \* NGUYỄN Mạnh Tường. *Un excommunié...* V. supra n° 2643

2825-4\* \* PIKE, D. *Indochina Chronology*. " Publication trimestrielle consacrée aux évènements historiques et contemporains du Viêt Nam, du Cambodge et du Laos, lancée par en 1982 à l'université de Californie à Berkeley avant d'être transférée en 1997 à la Texas Tech University à Lubbock, et dont le dernier numéro, après 20 ans d'existence, a paru en juin 2000, au lendemain de la mort de son concepteur " (Nguyễn Thế Anh, *Outre-Mers*, Tome 90, n° 338-339, 2003, p.310)

2826\* \* TRUONG Nhu Tang. *Mémoires d'un Vietcong* [ancien ministre de la Justice du GRP., en exil]. Paris, Flammarion, 1985, 346p. (traduit de l'américain par Amal Naccache)

### **X.1.B. Politique, administration (depuis 1975)**

2827\* *Sơ thảo lịch sử nhà nước và pháp luật Việt Nam từ cách mạng tháng tam đến nay*. Hà Nội, NXB KHXH, 1983, 356p. 14x20

2828\* \* BOUDAREL, G. (Edi.) *La bureaucratie au Viet Nam*. La bureaucratie comme processus historique (D. Hemery) ; A propos de la demande d'admission du jeune Hô Chi Minh à l'Ecole Coloniale (D. Hemery) ; L'idéocratie importée au Vietnam avec le maoïsme (G. Boudarel) ; La réunion du grand déballage, 1953 (Nam Cao) ; Les spécialistes du discours politique creux aux postes clefs et l'inflation bureaucratique (Nguyễn Khắc Viện) ; Un appareil encombrant, lourd et peu performant (Lê Duc Tho) ; Permettre aux masses de s'exprimer (Chan Tin) ; Comment le Vietnam négocie : une expérience personnelle (M. Myers) ; Mandarins et révolutionnaires : leur rapport à l'espace social (Nguyễn Duc Nhuận) ; Débats stratégiques au Bureau Politique : comment fut décidée la chute de Sàgon (général Trần Văn Trà), carte des ops. en 1974-75. Annexes, dont p.251-257 sur les archipels, avec croquis. Lettre de Nguyễn Khắc Viện, p.113-119. Paris, L'Harmattan, 1983, 261p.

2829\* \* BOUDAREL, G. et NGUYEN Van Ky. *Hanoi 1936-1996. Du drapeau rouge au billet vert*. Paris, Edi. Autrement 'Mémoires', 1997.

2830\* \* BUI Tin. *1945-1999. Viet Nam. La face cachée du régime*. Edi. Kergour, 1999. Traduction avec compléments de l'auteur, par M. Bloch. de l'ouvrage publié à Londres en 1995 par Hurst & Co. : (*Following Ho Chi Minh, The Memoirs of a North Vietnamese Colonel*). 303p. 15x24 avec index alphabétique, 39 photos NB. Voir aussi THÀNH TÍN (Bùi Tin) *Hoa xuyên tuyết (hồi ký)*, NXB Nhân Quyền, phát hành bởi Saigon Press, PO Box 4995, Univ. Station, Irvine CA 92716, USA), 1991. Plus de 50 ph NB

2831\* \* LACOUTURE, J. et S. *Vietnam. Voyage à travers une victoire*. Seuil, L'Histoire Immédiate, 1976, 285p. 14x20,5. Optimisme contesté

2832\* LE Mậu Hãn (Edi.), TRẦN Bá Đệ, NGUYỄN Văn Thư. *Đại cương lịch sử Việt Nam*, tập III : 1945-1995. Hà Nội, Edi. Giáo Dục [Education], 1998, 339p. 16x24. Troisième partie : 'Việt Nam xây dựng đất nước theo định hướng

xã hội chủ nghĩa' [La construction du VN dans l'orientation socialiste] (1975-1995), p. 274-331.

2833\* LƯƠNG Ninh (édi.), Nguyễn Cảnh Minh, Nguyễn Ngọc Co, TRẦN Bá Đệ, Trinh Vương Hồng, CHUÔNG Thâu. *Lịch sử Việt Nam giản yếu*. Hà Nội, Edi. Politiques (Chính Trị Quốc Gia), 2000, 658p. 15x22. [Cadre naturel, origine. epuis 1975 : p.601-619].

2833-3\* NGUYỄN Thanh. *Đồng chí Trường Chính với báo chí*. Hà Nội, NXB Thanh Niên, 2003, 442p. 13x19

2834\* \* POMONTI, JC., TERTRAIS, H. *Viet Nam, communistes et dragons*. Le Monde édi., 1994, 215p. Chrono., Cartes, index [depuis 1950]

2835\* TRẦN Bá Đệ, NGUYỄN Xuân Minh, NGUYỄN Mạnh Tùng. *Lịch sử Việt Nam từ 1945 đến nay*. Hà Nội, NXB GD, 1998, 207p. 16x24 (depuis 1975 : p.155). Giáo trình đào tạo giáo viên trung học cơ sở hệ cao đẳng sư phạm

2836\* TRẦN Bá Đệ. *Lịch sử Việt Nam từ 1975 đến nay. Những vấn đề lí luận và thực tiễn của chủ nghĩa xã hội ở Việt Nam*. Hà Nội, NXB ĐHQG, 1997, 125p. 14x20

2837\* Viện Sử Học [Institut d'Histoire]. *Việt Nam. Những sự kiện 1945-1986*. [Les évènements ...]. Hà Nội, 1990, 828p. 16x24 (1975-1986 : p.600-828).

### **X.1.C. Economie et société (depuis 1975).**

2838\* BẾ Việt Đăng (cb) *50 năm các dân tộc thiểu số Việt Nam...* V. supra n° 2602

2839\* \* ĐẶNG Nghiêm Vạn, CHU Thái Sơn, LƯU Hùng *Les ethnies minoritaires du VietNam*. Hà Nội, Thê Gioi, 1986, 347p. 13x18, 1 c. ht.

2840\* \* ĐẶNG Nghiêm Vạn. *Ethnological and religious problems in Viet Nam. Problèmes ethnologiques et religieux du Viet Nam*. Hà Nội, Edi. Sc. Soc., 1998, 6 articles en anglais p.1-272, et 6 autres en français p.273-534, 14,5x20,5.

\* ĐÀO Văn Tập (cb) *35 năm kinh Tế Việt Nam 1945-1980*. V. Supra n° 2603

\*\* DE VIENNE, S. *L'économie du Viet Nam de 1955 à 1995*. V. supra n° 2775

2841\* \* ENGELBERT, Th. *Die chinesische Minderheit im Südens Vietnams*  
Voir 292

2841-3\* \* HY V Luong, ed. *Postwar Vietnam : Dynamics of a Transforming Society*. ISEAS, 2003, ISBN 981-230-207-7 [d'après vnlaocmb20  
[cgoscha@club-internet.fr](mailto:cgoscha@club-internet.fr)]

\* \* LACROZE, L. *L'aménagement du Mékong, 1957-1997*. V. supra n° 1052

2842\* \* LANGLET - QUACH Thanh Tâm. 'La répartition spatiale de la population', p. 167-194. *Dans Population et développement au Viêt Nam*, par P. Gubry (éd.), Karthala- CEPED, 2000, 614p. 16x24

2843\* MẠC Đường. *Xã hội người hoa ở thành phố Hồ Chí Minh sau năm 1975. Tiềm năng và phát triển*. Tp. HCM, NXB KHXH, 1994, 231p. 14x20, 25 ph C

2844\* \* NGUYỄN Đức Nhuận. 'Le district rural vietnamien ou l'Etat en campagne' (p.343-376), dans Matras-Guin, J. et Taillard, C., *Habitations et habitats d'Asie du Sud Est continentale. Pratiques et représentations de l'espace*. L'Harmattan, 1992, 431p.

2845\* \* NGUYỄN Đức Nhuận. 'La transition entrepreneuriale dans la triple transition démographique, socio-économique et urbaine au Vietnam (1975-95)'. *CEV* 15 (2001), p.77-96

2846\* \* NGUYỄN Tùng. 'La reconstruction d'un espace villageois du Centre Viet Nam, le cas de Bao An' p. 113-194, dans Matras-Guin, J. et Taillard, C., *Habitations et habitats d'Asie du Sud Est continentale. Pratiques et représentations de l'espace*. L'Harmattan, 1992, 431p.

2847\* \* NGUYỄN Văn Huy (éd.) *Musée d'ethnographie du Viêt Nam*. Catalogue en 3 édi. vietnamienne, française et anglaise, 1997, 123p. 20x28 avec 6 cartes, 2 plans, 152 photos en couleurs.

2848\* \* NGUYỄN Văn Khánh. 'Les transformations agraires dans un village du delta du Fleuve Rouge, Mô Trach (Hai Zuong) 1958-1997'

*Péninsule* n.39, 1999 / 2, p. 69-89.

## **X.1.D. Relations extérieures (depuis 1975)**

2849\* \* BLANCHARD, M. *Viêt Nam - Cambodge. Une frontière contestée*. Paris, L'Harmattan, 1999, 175p. Point sur l'histoire et le contentieux Chine - VN.

2850\* \* BOISSEAU du ROCHER, Sophie. *L'ASEAN et la construction régionale en Asie du Sud-Est*. L'Harmattan, 1998, 306p.

BOUDAREL (éd.) V. supra n° 2828

2851\* \* BROCHEUX, P. (édi.), CHEMILLIER-GENDREAU, ... *Du conflit d'Indochine aux conflits indochinois*. Paris, IHTP CNRS, 'Hist. du Temps Présent', 2000, 178p. 12x21, index, 2 cartes

2852\* \* BUI Xuân Quang (Univ. de Paris X Nanterre). *La troisième guerre d'Indochine 1975-1999. Sécurité et géopolitique en Asie du Sud Est*. Paris, L'Harmattan, 2000, 824 p., 27 cartes et 18 tableaux, chronologie détaillée p.711-775, bibliographie, index.

2853\* \* CESARI, L. *L'Indochine en guerre 1945-1993*. Paris, Belin, 1995, 315p.19/15.

\* \* CHEMILLIER-GENDREAU, M. *La souveraineté sur les archipels...* Supra n° 348

2854\* \* GAY, B. *La nouvelle frontière lao-vietnamienne. Les accords de 1977-1990*. L'Harmattan, 1995, 346p. (Histoire des frontières de la péninsule indochinoise, II (ss. di. PB Lafont).

\* HÀ Minh Đức, ... *Những vấn đề lý luận và lịch sử văn học ...* V. supra n° 2630-4

2855\* \* LƯU Văn Lợi. *Le différend Viêt Nam - Chine sur les archipels Hoang Sa et Truong Sa*. Hà Nội, Thế Giới, 1996, 139p. 16x24. Cartes et photos peu lisibles. Situation des îles fin 1993, noms en vietnamien, anglais, chinois

2856\* \* Ministère des Affaires Etrangères de la RSVN. *La vérité sur les relations vietnamo-chinoises durant les 30 dernières années*. Hà Nội, 1979, 85p. 14x21

2857\* \* NGUYỄN Thi Diêu. *The Mekong River and the Struggle for Indochina. Water, War, and Peace*. Praeger Publishers, 1999, 256p.

2858\* \* ROZE, X. *Géopolitique de l'Indochine. La péninsule éclatée.* (Préface de L. Vandermeersch) Edi. Economica, 2000, 132p. 16x24

### **X. 1. E. Vie culturelle (depuis 1975)**

2859\* \* BANH BAO et HUU NGOC. 'L'itinéraire du film de fiction vietnamien' Revue *Expériences Vietnamiennes*, Hà Nội, Thế Giới (Edi. en Langues Etrangères), 1984, 63p. 15x22. Liste des films de fiction vietnamiens de 1959 à 1983 p. 46-63 (cité par G. Chaubon Cévran, *Bull. de l'Assoc. d'Amitié Franco Vietnamienne*, n° 35, oct. 2000).

2860\* \* CA Lê Thang. *Hội họa Việt Nam đương đại. Contemporary Vietnamese Art.* Hồ Chí Minh ville, 1995, 194p. 25x35. Album en couleurs, bilingue vn-anglais. Seule réf. d'édition : " trong sưu tập của, in Collection of, Trần Hữu Tuấn ".

2861\* \* CA Lê Thang. *Bùi Xuân Phái.* Hồ Chí Minh ville, 1995, 127p. 25x35. Album en couleurs, bilingue vn-anglais. Seule réf. d'édition : " trong sưu tập của, in Collection of, Trần Hữu Tuấn ".

\* \* CLEMENTIN-OJHA, C. et MANGUIN, PY. *Un siècle pour l'Asie...* Supra n° 2284

2862\* ĐẶNG Nghiêm Vạn. (Edi.) *Về tôn giáo tín ngưỡng Việt Nam hiện nay* [De la religion et des croyances dans le Việt Nam contemporain] Hà Nội, Edi. Sc. Soc., 1996, 494p. 13x19.

2863\* ĐẶNG Nghiêm Vạn. *Dân tộc. Văn Hóa. Tôn giáo* [Nation. Culture. Religion]. Hà Nội, NXBKHXH Edi. Sc. Soc., 2001, 1043p. 16x24.

2864\* \* DAUPHIN, A. *Le roman en République Démocratique du Việt Nam et en République Socialiste du Việt Nam des origines à 1984.* Thèse pour le doctorat, Université Paris 7, 1994, 2 vol.

2865\* HỒ Chí Minh *toàn tập* [Oeuvres complètes]. Hà Nội, Edi. Sự Thật, 1989, en plus de 10 volumes. Et édition par *cd-rom* à l'occasion du IXe Congrès du Parti Communiste en 2001. Hà Nội, NXB (Edi.) Chính Trị Quốc Gia. Extraits en français : *Hồ Chí Minh, écrits (1920-1969)*. Hà Nội, Thế Giới, 2<sup>e</sup> édi. 1994, 383p. 14x20.

2866\* HOÀNG Nguyễn Đoan, AN Chương, avec Đào Việt, ... *Tuyển tập tranh tượng. Kỷ niệm 40 năm thành lập trường* [Trường Đại Học Mỹ Thuật Hà Nội] Supra n° 2631

2867\* \* MARR, D. 'Church and State in Viet Nam' *Indochina Issues*, n.74, april 1987.

2868\* \* NGUYỄN Bình Thánh, avec MINH Yên, Cl. DIJON. [bilingue] *Le serment au clair de lune, recueil de nouvelles* [1987-1994] traduites du vietnamien par... Hà Nội, Thế Giới, 1997, 253p. 14,5x22

2869\* \* NGUYỄN Đắc Xuân. 'Le peintre Buu Chi'. Hà Nội, *Việt Nam Illustré*, n° 293, (5.1983).

2869-3\* NGUYỄN Hưng Quốc. *Văn học Việt Nam dưới chế độ cộng sản*. Westminster, Văn Nghệ, 1991, 385p.

2870\* NGUYỄN thị Quỳnh Nga (resp.). *36 tác phẩm mới. Recent paintings* [de 6 peintres nés entre 1940 et 1943]. Bảo Tàng Mỹ Thuật tp. HCM, 1994, 42 grandes repro. C 22x26

2871\* \* TRẦN Đức Thảo. *Vấn đề con người và chủ nghĩa 'lý luận không có con người'*. 2<sup>e</sup> édi. complétée, NXB tp. HCM, 1989, 176p. 13x19

2872\* TRẦN Văn Căn (secrétaire de l'Association des Artistes Hội Mỹ Thuật VN). *Sáng tác mỹ thuật (Tác phẩm chọn lọc trong triển lãm mỹ thuật toàn quốc 1980)*. [Production artistique. Choix dans l'exposition des oeuvres d'art de tout le pays en 1980], Hà Nội, NXB Văn Hóa, 1981.

2873\* \* TRINH Van Thao. *Vietnam du confucianisme au communisme*. Supra n° 2296

2874\* *Truyện ngắn Việt Nam* [Nouvelles du Việt Nam] 1945-1985. Hà Nội, Edi. Văn Học, 1985, 647p. 18x24 (35 nouvelles généralement datées, dont 13 entre 1975 et 1983).

2875\* *Viên Khoa Học Xã Hội tại Thành phố Hồ Chí Minh, 25 năm xây dựng và phát triển*. Hà Nội, NXB KHXH, 2000, 315p. 13x19 avec 23 ph C

*50 năm văn học Việt Nam sau Cách Mạng Tháng Tám ...* V. supra n° 2639-3

## **X . 2. TRAVAUX SUR LA PÉRIODE DE TRANSITION (1975 - 1989)**



## X.2.A. Histoire générale, témoignages, biographies

2876\* \* DOAN Van Toai. *Le goulag vietnamien (récit recueilli par Michel Voirol)*. Paris, Laffont, 1979, 342p.

2877\* \* GILLES, Cl. *De l'enfer à la liberté. Cambodge, Laos, Vietnam*. Paris, L'Harmattan, 2000. Témoignages sur les réfugiés, du pays aux camps et ailleurs.

2878\* NGUYỄN Văn Linh. *Thành phố Hồ Chí Minh mười năm*. Hà Nội, Sự Thật, 1985, 356p. 13x19, 18 ph (politique)

2879\* \* PHAN Van Trân. *Prisonnier politique au Viêt Nam, 1975-1979*. Paris, L'Harmattan, 1990, 202p. 13,5x21,5.

2880\* \* TRONG, Lucien. *Enfer rouge, mon amour*. Paris, Seuil, 1980, 188p. 14x20. Récit émouvant d'un jeune universitaire saigonais, 3 ans en camp de rééducation pour avoir voulu émigrer, puis dramatiquement 'boat people' et parisien nostalgique

\* \* TRUONG Nhu Tang. *Mémoires d'un Viêt Công*. V. supra n° 2826

2881\* VÕ Trần Chí, TRẦN Trọng Tân, ... *Thành phố Hồ Chí Minh hai mươi năm 1975-1995*. Ban Thường vụ thành ủy đảng Cộng Sản VN tp. HCM, NXB tp. HCM, 551p., 1990. Nombreuses photos à carac. élogieux ou sentimental

## X.2.B. Politique, administration (1975-1989)

2882\* \* ARNAUD, JL. *Saigon d'un Vietnam à l'autre*. Paris, Gallimard 'L'air du temps', 1977

2883\* \* ĐÀO Văn Thụy. 'La constitution de la République Socialiste du Vietnam du 19.12.1980'. *Revue Juridique et Politique Indépendance et Coopération*, 1981 / 3, p.1-18 [commentaires]

2884\* \* HAMEL, B. *Résistance au Viet Nam, au Cambodge et au Laos, 1975-1980*. Edi. en 1980, réédition Paris, L'Harmattan, 1994, 268p. 16x24.

2885\* \* ISOART, P. *Les Etats d'Asie du Sud-Est*. Paris, Economica, 1978, 276p.

2886\* \* MARR, D. et WHITE, C. *Postwar Viet Nam : dilemmas in Socialist Development*. New-york, Cornell Univ., SEA Program, 1988, 248p.

2887\* \* MINH TRI. *Saigon à l'heure de Hanôï 1975-1980*. L'Harmattan, 2001, 182p. Témoignage.

2888\* \* MONNIER, Alain. 'Données récentes sur la population du Viêt Nam' *Population*, 3 / 1981, p. 610-619.

2889\* \* NGUYỄN Đức Nhuận, 'Signes de renouveau au Viêt Nam' dans *Le Monde Diplomatique*, janvier 1988, 2 grandes pages (avec citations et 19 références bibliographiques).

2890\* \* NGUYỄN Đức Nhuận, VO Nhân Tri, et autres. *Le Viet Nam post révolutionnaire, 1975-1985*. L'Harmattan, 1987, 230p. (Pressions démographiques et mutations sociales 1975-1985, Ng. Duc Nhuân ; Transformation socialiste de l'économie 1975-1985, Vo Nhân Tri ; La situation alimentaire et nutritionnelle 1984, M. Autret ; L'enseignement depuis 1975, Lê Thanh Khôi ; Les femmes: une évolution difficile, Phan Thi Dac ; Vie théorique : l'homme nouveau introuvable, Trinh Van Thao ; Le capital intellectuel et le socialisme, Nguyễn Khắc Viên ; L'expérience de la pêche nationale de Poulo Condor, 1981, par Boudarel ; Population : les données du premier recensement, 1979, Ng Duc Nhuân ; Quelques effets paradoxaux du développement 1975-1982, Ng Duc Nhuân).

2891\* \* NGUYEN Khắc Viên. *Sud Viêt Nam au fil des années 1975-1985*. Hà Nội, Edi. en Langues Etrangères Thế Giới, 1984, 409p. 13x19.

2892\* \* NGUYỄN Văn Linh. *Viet Nam. Problèmes immédiats*. Hà Nội, Ed Lg Et Thế Giới, 1988, 151p. 13x19

2893\* NGUYỄN Văn Linh. *Đổi mới để tiến lên*. Hà Nội, NXB Sự Thật, 1988, 235p. 13x19. Exposé des principes de base d'un renouveau souhaité de la démocratie dans le cadre du régime.

2894\* NGUYỄN Văn Linh. (présentation). *Di chúc [testament] của chủ tịch Hồ Chí Minh*. Ban Chấp Hành Trung Ương Đảng Cộng Sản Việt Nam, [Testament du président HCM, publié par le Comité Exécutif Central du Parti Communiste du VN] Hà Nội, Sự Thật, 1989. Reproduction des textes originaux. Réédité depuis

2895\* \* POMONTI, JC et TERTRAIS, H. *Vietnam, Communistes et dragons*. V. n 2834

2896\* TRẦN ĐỘ. *Đổi mới và chính sách xã hội hóa*. NXB tp. HCM, ? ? ?, 240p. 12x19

2897\* \* TRUONG Vinh Lê. *Vietnam. Où est la vérité ?* Paris, Lavauzelle, 1989, 325p. (période 1954-1984)

2898\* \* TURLEY, W.S. *Vietnamese communism in comparative perspective*. 272p. Westview Press Publishing / As. St., 1981. Distrib. BOWKER Publ. Co., PO box 5, Epping, Essex CM 16 4 BU, England

2899\* \* TURLEY, W.S. 'L'Etat, c'est le parti : réforme politique dans le débat actuel' dans *Approches Asie*, n°12 (1994), p.14-30.

2900\* \* UGVF (Union Générale des Vietnamiens en France). *Viêt Nam 1988 de A à Z*. Paris, 9/1988, 12p.

### **X.2.C. Géographie, économie et société, (1975-1989 spécialement)**

2901\* Ban Chi đạo tổng điều tra dân số trung ương. *Tập bản đồ dân số Việt Nam. (Atlas of Vietnam Population)*. Hà Nội, 1991, 112p. Données [en 1989], jusqu'au niveau des districts.

2902\* \* BOUDAREL, G. "La diaspora et les exilés vietnamiens". *Relations Internationales*, n° 54 (1988) p.231-254.

2903\* \* BROCHEUX, P. *L'agriculture au Vietnam et dans l'Asie du Sud-Est : essai de comparaison sur les voies du développement*. La Haye, Institute of Social Studies, 9/10 1980

2904\* \* BROCHEUX, P. et HEMERY, D. 'Le Viêt Nam exsangue' *Monde Diplomatique*, mars 1980.

2905\* \* CONDOMINAS, G. et POTTIER, R. *Les réfugiés originaires d'Asie du Sud-Est*. Paris, La Documentation Française, 1982, 225p. avec 15 photos NB.

2906\* \* DESBARATS, J. 'Population relocation programs in Socialist Viet Nam. Economic Rationale or class struggle'. *Indochina Report*, IV/VI 1987, n° 11, 43p., tableaux, 7 cartes.

- 2907\* DƯƠNG Hồng Hiền. *Nông nghiệp đồng bằng sông Cửu Long ngày trước, ngày nay và triển vọng đến 1990 và sau 1990*. Nxb tp. HCM, 1989, 250p. 13x19, 6 c.
- 2908\* \* GAVIN, WJ. 'Population trends and policies in Viet Nam' *Population and Development Review*, vol. 8, n° 4, XIII . 1982, p.783-810
- 2909\* HOÀNG Đạo Thúy, HUỖNH Lừa, NGUYỄN Phước Hoàng. *Đất nước ta*. [Notre pays]. Hà Nội, NXBKHXH, réédi. 1989, 644p. 14,5x20. Description des 40 provinces, avec cartes dans le cadre de la réforme de 1976, avec importance particulière de l'histoire contemporaine. Certaines statistiques font penser à une mise à jour pour cette réédition
- 2910\* \* HOANG Nguyên. *Les Hoa au Việt Nam, dossier*. Hà Nội, ThếGiới, 1978, 187p.13x19
- 2911\* \* HOUTART F. et LEMERCINIER, G. *Sociologie d'une commune vietnamienne. Participation sociale, modèles culturels, famille, religion, dans la commune de Hai Van* (Enquête en 1979, prov. Ha Nam Ninh). Université Catholique de Louvain, CRSR, 1981 (309p. et 8 photos NB).
- 2912\* \* KIMURA Tetsaburo. *The Viet Nam's Economy, 1975-1986. Reforms and International Relations*. Tokyo, Inst. of Developing Eco. 1989, 146p.
- 2913\* LÂM Quang Huyền. *Cách mạng ruộng đất ở miền Nam Việt Nam*. Hà Nội, NXB KHXH 1985, 227p. 13x19
- 2914\* \* LÂM Thanh Liêm. 'Collectivisation des terres et crise de l'économie rurale dans le delta du Mékong 1976-1980'. *Annales de Géographie*, 519, 1984, p.547-574.
- 2915\* \* LÂM Thanh Liêm. *Collectivisation des terres. L'exemple du delta du Mékong*. Paris, SEDES, 1986, 114p. 15x21, 12 croquis ou cartes
- 2916\* \* LÂM Thanh Liêm. 'Le bilan de 10 années d'édification de l'économie rurale socialiste dans le Sud Việt Nam 1975-1985'. *Annales de Géographie*, 1985/ 3.
- 2917\* \* LÂM Thanh Liêm. 'Nouvelles réformes et crise persistante de l'économie rurale dans le delta du Mékong de 1984 à 1985' *Annales de Géographie*, 524, 7/8 1985, p.385-410.

2918\* \* LÂM Thanh Liêm. 'La planification familiale au Viêt Nam' *Population*, 1987/3, 10p.

2919\* \* LANGLET - Quach Thanh Tâm. 'L'enfant au Viet Nam' p.391-412, dans *Asie IV. Enfances*, sous la direction de F. Blanchon, CREOPS, Presses de l'Univ. Paris-Sorbonne, 1997.

2920\* \* LÊ Hữu Khoa. *Les Vietnamiens en France. Insertion et identité (Le processus d'immigration depuis la colonisation jusqu'à l'implantation des réfugiés)*. Paris, L'Harmattan, 1985, 296p.

2921\* \* *Le nouveau code des investissements et le décret d'application pour le Viêt Nam*. Paris, Sudestasia, 1989, 64p.

2922\* \* LÊ Thành Khôi. *Socialisme et développement au Viêt Nam*. V. supra n° 2779

2923\* \* MAI Thu Vân. *Viet Nam. Un peuple, des voix*. Paris, Editions Pierre Horay, 1983, 324p.

2924\* \* MONNIER, A. 'Données récentes sur la population du Viet Nam' V. n° 2888

2925\* \* NGUYỄN Đức Nhuận. *Désurbanisation et développement régional...*Supra n° 2780

2926\* \* NGUYỄN Đức Nhuận, 'Le planning familial au Viêt Nam'. *Population*, 3/ 1985, 10 pages. [La politique de la maîtrise de la démographie pratiquée aussi par le gouvernement du Sud avant 1975 a été négligée].

2927\* \* NGUYỄN Đức Nhuận, 'Contraintes démographiques et politiques de développement au Viêt Nam, 1975-1980' *Population*, 4 / 1984, 21p.

2928\* NGUYỄN Trọng Điều, VU Xuân Thao. *Địa lý kinh tế Việt Nam* [Géographie économique du VN]. NXB Giáo Dục (Edi. de l'Education Nationale, 1983, (2 vol. 19x27) I. Généralement, 229p. ; II. Các vùng kinh tế, 171p.

2929\* \* NGUYỄN Trong (Nam Trân). *Politiques alimentaires en transition au socialisme : la République Socialiste du Viet Nam (RSVN) après 1975*. Paris, Institut d'Etude du Développement Economique et Social IEDES-CECOD,

Centre d'Etudes Comparatives sur le Développement, 162 rue St Charles, 75740 cedex 15 (Textes de Recherches n° 15), 1 / 1990, 37p. 21x31

2930\* \* NGUYEN Xuân Lai. 'La gestion des coopératives'. *Etudes Vietnamiennes* n° 51, (Problèmes agricoles, 5) spécial, 1977, 214p.

2931\* \* POPKIN, SL. *The Rational Peasant. The Political Economy of Rural Society in Viet Nam*. Berkeley, Univ. of California Press, 1979, 306p.

2932\* \* RUSCIO, A *Vivre au Viêt Nam*. Paris, Editions Sociales, 1981, 348p. 13x21.

2933\* \* RUSCIO, A. (Edi.) *Viet Nam. L'histoire, la terre, les hommes*. Paris, L'Harmattan, 1989, 433p. Ouvrage encyclopédique, par plus de 70 auteurs spécialistes de leurs sujets.

2934\* *Tập bản đồ dân số Việt Nam. (Atlas of Vietnam Population)*. V. supra n° 2901

\* Tổng Cục Thống Kê. *Việt Nam. Con số và sự kiện 1945-1989*. V. supra n° 2606

2935\* TRẦN Đình Gián (Edi., avec Vũ Tự Lập, Nguyễn Trọng Điều et autres). *Địa lý Việt Nam [Géographie du Việt Nam]*. Hà Nội, NXBKHXH, 1990, 382p. 19x27. Nombreuses photos, croquis et statistiques, mais ne semble pas avoir été mis à jour du recensement de 1989.

2936\* TRẦN Độ. *Đổi mới và chính sách xã hội văn hóa*. NXB tp. HCM, 1988, 240p. 12x19

2937\* \* VO Nhân Tri. *Vietnam's Economic Policy since 1975*. Singapore, Institute of Southeast Asian Studies, 1990, 253p.

2938\* \* WERNER, JS. *Peasant politics and religious sectarianism : peasant and priest in the Cao Dai in Viet Nam*. New Haven (Conn.) Yale Univ., 1981. Southeast Asia Studies, (Monograph Series n° 23)

## **X.2.D. Relations extérieures (1975-1989).**

2939\* \* BOUDAREL, G. et HEMERY, D. 'Indochine: première guerre entre Etats communistes'. La Documentation Française, *Problèmes Eco. et Soc.* 12.9.79.

- 2940\* \* DE BAUREGARD , P., CABESTAN, JP., DOMENACH, JL. *La politique de la Chine*. Paris, Fondation Nationale pour les Etudes de la Défense Nationale) 1986, 357p.
- 2941\* \* DUYÊN Anh. *Un russe à Saïgon*. Paris, Belfond, 1986 (trad. J. Mạs et G. Rispault).
- 2942\* \* FRANCHINI, Ph. *Le sacrifice et l'espoir. Cambodge Laos Vietnam 1975-1983*. Paris, Fayard, 1997, 525p. 16x24. avec une chronologie
- 2943\* \* GANDOLFI, A. *La perestroïka et le Tiers Monde (1985-1991)*. Paris, PUF 'Politique d'aujourd'hui', 1992, 240p.
- \* \* GAY, B. *La nouvelle frontière lao-vietnamienne*. V. supra n° 2854
- \* \* ISOART, P. *Les Etats d'Asie du Sud-Est*. Paris, Economica, 1978, 276p.
- \* \* JOYAUX, F. *La nouvelle question d'Extrême Orient, II* . V. supra n° 2817.
- 2944\* \* LOUSTAU, HJ. *Les derniers combats d'Indochine*. Paris, Albin Michel, 1984
- 2945\* \* MINH Nghia. 'The legal foundation of the border line between Viet Nam and China'. *Courrier du Viet Nam*, 1985 / 7, p.26-27 (depuis 1884)
- 2946\* \* NAYAN CHANDA. *Les frères ennemis. La péninsule indochinoise après Saïgon*. (trad. par M. Vacherand, JM. Aubriet). Paris, Presses du CNRS, 1987, 369p.
- 2947\* \* SALMON, M. (ed.) *The Vietnam-Kampuchea-China conflicts : motivations, background, significance*. Canberra, Australian National Univ., Research Schol of Pacific Studies, 1979
- 2948\* \* SEPULCHRE, C. *L'A.S.E.A.N. carrefour du Pacifique*. Paris, Sudestasie, 1987, 152p.
- 2949\* \* SHÊ Poon Kim. *The ASEAN states' relations with the Socialist Republic of Vietnam*. Singapore, Univ. of Singapore Dept. of Politic Sciences, occasional papers n° 39, 1980, 22p.
- 2950\* \* ZASLOFF, J. et MAC ALISTER BROWN. *Communist Indochina and US foreign policy. Postwar realities*. West view Press Publishing on Asian Studies, Bowker Publishing Co, Epping (Essex) England, 1978, 221p.

## X.2.E. Vie culturelle (1975-1989).

2951\* \* *Alphabétisation et éducation des adultes en République Socialiste du Viet Nam*. ACCT 1984, 'Alpha 9' (Textes, session d'Etudes 26.X-18.XI.83), 243p.

2952\* CHU Quang Trứ, KHUÔNG Huân, NGUYỄN Trân. *Nguyễn Đỗ Cung* [peintre]. Hà Nội, NXB Văn Hóa, 1987, 124p.16x20 (Chronologie biographique, 2 ph NB, 8 repro. C, 10 NB

2953\* \* DUÔNG Thu Hương. *Chuyện tình kể trước lúc rạng đông*. Edi. de Hà Nội, 1986, 252p. Traduction en français par Kim Lefèvre : *Histoire d'amour racontée avant l'aube*. Edi de l'Aube, 1993 (1991 ?), 150p.

2954\* \* DUÔNG Thu Hương. *Bên kia bờ ảo vọng*. 1987. Traduction en français par Phan Huy Duong *Au delà des illusions*. Paris, Picquier, 1996, rééd. 2000 ('poche'), 335p.

2955\* \* DUÔNG Thu Hương. *Những thiên đường mù*. Hà Nội, Edi. Phụ Nữ [des Femmes], 1988. Traduction en français par Phan Huy Duong, *Les paradis aveugles*, Paris, Edi. des Femmes, 1991, 396p.

2956\* ĐÈN XANH 'Thương khóc họa sĩ Bùi Xuân Phái' [Condoléances biographiques pour BXP] dans *Đoàn Kết*, Paris, n° 405-406 (9-10.1988).

2957\* ĐIỀM Phùng Thị, NGUYỄN Trọng Xuất, DUÔNG Đình Châu (cb), présentation par Ngọc Yến. *Nghệ thuật Điềm Phùng Thị, L'art de ĐPT, The art of ĐPT*. Hội Mỹ Thuật tp. HCM, 1997, album de 267 grandes pages de ph. NB

2958\* \* HA Thuc Cam 'Mon ami Bùi Xuân Phái' ... V. supra n° 222-7

2959\* HOAI VAN 'Những bước tìm tòi của Bửu Chi trong hội họa' [Les étapes de la recherche esthétique du peintre BC] dans *Đoàn Kết*, Paris, n° 412 (4.1989), p.22-23

2960\* \* NGUYỄN Đắc Xuân 'Le peintre Bửu Chi' Hà Nội, *Viet Nam Illustré*, n° 293, (5.1983).

2961\* \* NGUYEN Huy Thiệp. *Tướng về hưu*. Hà Nội, Hội Nhà Văn [Assoc des Ecrivains], 1988, 225p. Traduction en français par Kim Lefèvre, *Un général à la retraite*, Edi. de l'Aube, 1990, 163p.



2961-2\* \* NGUYEN Huy Thiệp. Trad. en français par Kim Lefèvre : *Les démons vivent parmi nous*. Edi L'Aube, 94p. en 1994 (se présente comme une pièce de théâtre)

2961-3\* \* NGUYỄN Khắc Truong . *Manh đất lắm người nhiều ma* (1988). Trad. en français par Phan Thê Hong avec coll. De J. Gillon, *Des fantômes et des hommes*, L'Aube, 1996

2962\* NGUYỄN Văn Huyền (Edi.). *Phạm Thân Duật. Cuộc đời và tác phẩm* [l'homme et l'œuvre]. Hà Nội, Edi. Sc. Soc., 1989, 434p. 13x19. [Intéressante préface de Nguyễn Hồng Phong directeur du Viện Sử Học, voyant la valeur de l'ancienne morale dite confucéenne, et de l'historiographie de l'Etat des Nguyễn]

\* NGUYỄN Văn Linh. *Đổi mới để tiến lên*. Hà Nội, Edi. Sự Thật, 1988, 235p. 13x19

2963\* NGUYEN Tuân. 'Phố Phái' [Les rues selon Bùi Xuân Phái] dans *Đoàn Kết*, Paris, n° 344, (1.1983).

2964\* \* PHAM Thi Hoai. *Thiên sứ*. Hà Nội, Hội Nhà Văn [Assoc. des Ecrivains], 1988, 174p. Traduction en français par Phan Huy Duong, *La messagère céleste* (ou : *de cristal* ?). Paris, Edi. des Femmes, 1991 (ou 1990 ?), 211p.

2965\* \* THAI Ba Vành. 'Bùi Xuân Phái peintre du vieux Hà Nội', Hà Nội, *Viet Nam Illustré* n° 297, 9/1983. Articles du même auteur dans *Đoàn Kết* Paris, n° 368, 404 (3.1985 et 8.1988).

2966\* THAI Ba Vành. 'Bữa Chi giữa hài hòa VN' [dans l'harmonie vietnamienne] dans *Đoàn Kết*, Paris, n° 407, (11.1988). Voir aussi n° 409 (1.1989).

2967\* TRẦN Độ. *Đổi mới và chính sách xã hội văn hóa...* V. supra n° 2936

2968\* Trường Đại Học Mỹ Thuật Hà Nội. *Một số vấn đề mỹ thuật*. Hà Nội, NXBMT, 1985, 210p. 13x18 (14 articles de Tô Ngọc Vân, Trần Đình Thọ, ... sur des questions fondamentales ou techniques de 1950 à 1982)

\* VAÊN Tạo (cb). *Sử học trên đường phát triển*. V. supra n° 241

2969\* VŨ Khiêu. *Nho giáo và phát triển ở Việt Nam*. Hà Nội, NXB KHXH, 1997, 197p. 14x20

2970\* \* WERNER, JS. *Peasant politics and religious sectarianism : peasant and priest in the Cao Dai in Viet Nam*. New Haven (Conn.) Yale Univ., 1981. Southeast Asia Studies, (Monograph Series n° 23)

Et supplément n°

### **X.3. CONSTRUCTION DU VIỆT NAM MODERNE DEPUIS 1990.**

#### **X.3.A. Histoire générale, témoignages et biographies**

2970-2\* \* MOREAU, P. *Indochine. Parfums du Mékong. Viet Nam, Cambodge, Laos [et Yunnan]*. Reportage. Edi A. Barthélémy, Avignon 1995 en 151p. 26x24 et 6 ph. NB, 90 ph. Couleurs, 1 carte

#### **X.3.B. Politique, administration**

2970-3\* \* CHAN A., TRIA KERKVLIT BJ, UNGER J. *Transforming Asian Socialism. China and Vietnam compared*. Canberra, Allen et Unwin, 1999, 240p.

2971\* \* CHARBIT, Y. et SCORNET, C. *Société et politique au Viêt Nam*. L'Harmattan, 2002, 223p. Surtout depuis 1975

2972\* \* ISOART, P. 'Les constitutions des Etats indochinois' *Approches Asie* n.12, 120p.

2973\* \* LÂM Thanh Liêm. 'La constitution de 1992 et les nouvelles orientations du Parti Communiste du Viêt Nam' *Acta Geographica* 1993/1, p.3-12

2974\* \* LECHERVY, Ch. 'Les élites du Parti Communiste vietnamien face à la doi moi'. *Revue d'Etudes Comparatives Est-Ouest*, vol. 28 (1997) n° 3, p.119-130

\* POMONTI et TERTRAIS. *Vietnam, Communistes et dragons*. V. supra n° 2895

2976\* \* STERN, L. *Renovating the Vietnamese Communist Party : Nguyễn Văn Linh and the Program for Organizational Reform 1987-1991*. New York, Martin Press, 208p., 1993. CR JAS 54/1 (2.1995)

2976-3\* \* TURLEY, W.S. *Reinventing Vietnamese Socialism. Doi Moi in comparative Perspective*. Boulder, Westview Press, 1993, 361p.

2977\* \* TURLEY, W.S. 'L'Etat, c'est le parti ... V. supra n° 2899

### **X.3.C. Géographie, économie, société (depuis 1990)**

2978\* \* AUGUSTONI-PHAN. [AGUSTONI ?] *Viet Nam nouveau dragon ou tigre de papier ? Essai sur le Viet Nam contemporain*. Olizane, 1995, 251p.

2979\* \* AURIAC, F. et VU Chi Đông. *Đô thị và tổ chức lãnh thổ Việt Nam. Villes et organisation de l'espace du VN*. Labo. Structures et Dynamiques Spatiales de l'Université d'Avignon et des pays du Vaucluse. Edi. Reclus, Maison de la Géographie de Montpellier, 1997. Bilingue, 15 croquis en couleurs expliqués

2980\* \* BERESFORD, M. *Economic Transition in Viet Nam. Trade and Aid in the Demise of a Centrally Planned Economy*. Macquarie Univ. Australia, + Dangb Phong, Institute of Economics, VN, 2000, 176p.

2981\* \* BERGERET, P. *Paysans, Etat et marchés au Vietnam. Dix ans de coopération agricole dans le bassin du Fleuve Rouge*. Edi. GRET / Karthala, 2002, 291p. CR. AFRASE 59 (3/2003)

2982\* \* BOURGAREL, V. *Ho Chi Minh ville : le changement commercial dans le premier arrondissement : reflet ou accélération des mutations en cours ?*. Thèse doctorat Paris XII, 14.12.1999 (di. A. Metton)

2983\* \* BRUNET, R. *Géographie Universelle*. M. Bruneau, C. Taillard, B. Antheaume, J. Bonnemaïson : *Asie du Sud Est, Océanie* (480p. 22,5x28,5. Editions Belin / Reclus, 1995) I. *L'Asie à deux faces*; II. *Etats de l'ASE insulaire*; III. *Etats du continent indochinois*; IV. *Enjeux et défis*. Chapitre 12 par C. TAILLARD revu par P. Brocheux, *Le Viêt-Nam, émergence d'un nouveau dragon*, p.188-213 avec 9 photos (3 en dehors du chapitre) dont 5 en couleurs et l'image "spot" de la région de Ha Nội, et plus de 10 croquis en couleurs.

2984\* \* CHAUMONT, Jc. *Le Viet Nam ou La naissance d'un dragon*. Paris, 'Les rapports du Sénat', n° 470 (1993-1994) 66p. (dont sur l'aide française)

2985\* Chính Phủ nước Cộng Hòa Xã Hội Chủ Nghĩa Việt Nam. *Niên giám 1998*. Ed. Chính Trị Quốc Gia, 1999, 1099p. 19x27 [Gouvernement de la RSVN. Annuaire pour 1998).

2986\* \* CHEMILLIER-GENDREAU, M. (édi.) *Le Viet Nam et la mer*. Paris, Les Indes Savantes 2002, 257p. 15x21. Travaux du colloque de L'Association d'Amitié Franco-Vietnamienne, 16-17.6.2000

2987\* \* CLAVAIROLLE F, DIRER F, GENDREAU F, GRENET Y, NGUYỄN Đức Nhuận, TAILLARD C. *L'agriculture et la paysannerie vietnamienne*. Association d'Amitié Franco-Vietnamienne. Paris, L'Harmattan, 2000, 182 p. 13,5x21,5. Données statistiques.

2988\* \* COSAERT, P. *Le centre du Viêt Nam du local au global. Un territoire et des hommes entre développement local et système monde*. L'Harmattan, 1998, 271p. 13,5x21,5, 16 photos NB, 8 cartes et plans.

2989\* \* ĐẶNG Đức Đam. *L'économie du Viet Nam 1986-1995*. Hà Nội, Thế Giới, 1995, 227p. 14x21.

2990\* \* ĐẶNG Nghiêm Vạn. *Les ethnies minoritaires du Vietnam*. Hà Nội, Thế Giới, 1993, 312p.

\* ĐẶNG Phong (cb). *Lịch sử kinh tế Việt Nam*. III. 1975-2000 : 2003 ? Supra n° 2594

2991\* \* DANG THU, GENDREAU F., NOZAWA M. 'Transition vers l'économie de marché et changements démographiques au Viêt Nam' (p.51-70) dans : *Crises, pauvreté et changements démographiques dans les pays du Sud*. Paris, AUPELF-UREF, ESTEM, coll. Actualités Scientifiques, 1998.

2992\* \* DURAND, F. 'L'urbanisation au Viêt Nam. Bilan bibliographique. Villes et urbanisation au Viêt Nam, une esquisse d'état des lieux bibliographique'. *Péninsule* n° 31, XXVIe année (1995 / 2), p.141-162

2993\* \* *Etudes Vietnamiennes*. 115 (1 / 1995) spécial 'Les nouveaux paysans du delta du Fleuve Rouge'. 8 articles en 144 pages

2994\* \* *Etudes Vietnamiennes* 132 (2/ 1999) Spécial : *Où en est l'économie vietnamienne ?* Hà Nội, Thế Giới, 142p. 15,2x22,7.

\* \* DEMARIAUX, M. Poulou-Condore ... V. supra n° 984

2995\* \* DE TRÉGLODÉ, B. 'Un théâtre d'ombres : le Vietnam entre la Chine et l'ASEAN au lendemain de la crise (août 2000)'. *Les Cahiers du CERI*, n.68.

2996\* \* DELALANDE, Ph. *Le Viêt Nam face à l'avenir*. L'Harmattan, 2000, 228p.

2997\* *Đồng bằng sông Cửu Long đón chào thế kỷ 21*. Tp. HCM, NXB Văn Nghệ pour Trung Tâm Thông Tin và Chuyển giao Tiến Bộ Sinh Học VN, 2000, 544p. 26x19 [provinces, ill. et c. C]

2998\* \* FORTUNEL, F. *Le café au Viêt Nam. De la colonisation à l'essor d'un producteur mondial*. L'Harmattan, Points sur l'Asie, 2000, 172 p.

2999\* \* GENDREAU F., FAUVEAU V., DANG THU. *Démographie de la péninsule indochinoise*. Paris, AUPELF-UREF, ESTEM, coll. Savoir Plus - Universités, 1997, 132p. (Viêt Nam : p.67-127).

3000\* \* GUBRY, Patrick (auteur et directeur). *Population et développement au Viêt Nam*. Paris, Karthala et CEPED, 2000, 612 pages, 23 articles. Edition en vietnamien prévue à Hà Nội en 2004, par Thế Giới, Institute for Labour Science and Social Affairs, CEPED

3001\* \* GUBRY, Patrick (auteur et directeur). *Les chemins vers la ville. La migration vers Hồ Chí Minh ville à partir d'une zone du delta du Mékong (Cần Giuộc)*. Paris, Karthala CEPED, 2002, 343p. 16x24. Biblio, doc. statistiques, ph. NB

3002\* \* HERLAND, M. *Le Vietnam en mutation*. La Documentation Française, 1999, coll. Etudes de la DF 'International' 158p. 16x24.

3003\* \* KLEINEN, J. (édi) *Vietnamese Society in Transition (The daily politics of Reform and Change)*. Aksant Academic Publishers, 2001 ( ?), 305p.

3004\* \* LÂM Thanh Liêm. 'Bilan du Ve plan quinquennal dans l'économie rurale vietnamienne' *Acta Geographica*, 4 / 1994.

3004-3\* \* LAURAS, D. *Saigon. Le chantier des utopies*. Edi. Autrement, 1997 en 245p. 17x25 et 18 photos NB. Chrono. 1994-96. Préface de J. Lacouture

3005\* \* LAVIGNE, M. *Economie du Vietnam. Réforme, ouverture, et développement*. L'Harmattan, 1999, 192p. 18x24, 22 tableaux, 20 graphiques.

\* \* LE Ba Thao. *Viet Nam. Pays et régions géographiques*. V. supra n° 39

3006\* \* LEBRIS, E et TAILLARD, Ch. 'Régionalisation et urbanisation dans le Centre du Viet Nam'. *L'Espace Géographique*, 1998, n °2.

3007\* \* LÊ Văn Cường, MAZIER, J. (Edi.) *L'Economie vietnamienne et la crise asiatique*. L'Harmattan, 1999, 320p. 18x24 (14 chapitres, 19 auteurs).

3008\* \* LILJESTROM, R. et TUONG Lai (Edi.). *Social Studies on the Viet Nam Family*. National Center for Social Sciences (Viet Nam), Gothenburg University, Dept. of Sociology. Ha Nội 1991, 192p. 15x21.

3009\* \* MẠC Đường (cb). *Giáo dục ngôn ngữ và sự phát triển văn hóa các dân tộc thiểu số phía Nam*. Tp. HCM, TTKHXHNVQG, 1993, 371p. 15x23

3010\* \* NGUYỄN Đức Nhuận. 'Le jardin social du paysan vietnamien'. *Transversales Science Culture*, n. 29, 9-10 / 1994, p.13-14.

3011\* \* NGUYỄN Tùng, avec N. KROWOLSKI et NGUYỄN Xuân Linh. *Mông Phụ. Un village du fleuve Rouge*. L'Harmattan, 1999 ou 2000, 350 p.

3012\* *Niên giám thống kê (Statistical yearbook)* Edition bilingue chaque année par Edi. Thống Kê, à Hà Nội

3013\* \* PARENTEAU, R. *Habitat et environnement urbain au Viet Nam, Hanoi et Hồ Chí Minh ville*. Karthala, 1997, 335p. 16x24

3014\* \* PHẠM Trung Lương (cb), ĐẶNG Duy Lợi, VŨ Tuấn Cảnh et autres. *Tài nguyên và môi trường du lịch Việt Nam*. NXB GD, 2000, 218p. 14x20, 16 ph. C

3015\* \* PHẠM Văn Bích. *The Vietnamese Family in change. The Case of the Red River Delta*. London, 1999, 270p.

3016\* PHAN Huy Xu. *Tìm hiểu địa lý kinh tế Việt Nam ...* V. supra n° 42

- 3017\* \* QUACH-LANGLLET Tâm. 'Aperçu sur Hô Chi Minh ville 1990' p.207-231 avec 2 c., dans P. Lafont, *Péninsule Indochinoise. Etudes urbaines*. L'Harmattan, 1991, 232p. 16x24
- 3018\* \* QUACH-LANGLLET Tâm. 'Viêt Nam : Eléments de réflexion pour le choix d'un modèle de développement' (p.167-205) dans Guichaoua, A. *Questions de développement. Nouvelles approches et enjeux*. L'Harmattan pour l'Université des Sciences et Technologies de Lille, 1996, 207p.
- 3018-4\* \* RAMBO, T (Honolulu) ; REED, R (Berkeley) ; LÊ Trong Cuc (Ha Nội) ; Di GREGORIO M. (Los Angeles). *The Challenge of Highland Development in Viet Nam*. Honolulu (East-West Center), Ha Nội (Center for National Resources), Berkeley (Center for Southeastasia Studies). 1995, 212p. 21x27 avec cartes et tableaux
- 3019\* \* SELIM, M. *Pouvoirs et marchés au Vietnam. I. Le travail et l'argent. II. Les morts et l'Etat*. L'Harmattan, 2003, 282 et 304p.
- 3020\* \* TACZANOWSKI, M. 'Le rôle économique de l'Armée Populaire Vietnamienne'. *Péninsule*, n°41, XXXIe année (2000 / 2), p.165-178
- 3020-3\* \* TAN BOON HWEE, Nguyen Van Chinh, Guerin, M., HARDY, A. *Des montagnards aux minorités ethniques. Quelle intégration nationale pour les habitants des hautes terres du Viêt Nam et du Cambodge ?* Paris, IRASEC-L'Harmattan, 2003
- \* *Tập bản đồ dân số Việt Nam. (Atlas of Vietnam Population)*. V. supra n° 2934
- 3021\* \* TESSIER, O. 'Aperçu de la dynamique de constitution de l'espace habité d'un village du Nord du Viêt Nam'. *BEFEO* 83 (1996) p.286-298 avec 4 croquis (province de Vinh Phu).
- 3022\* Tôn-nữ QUỲNH TRẦN (cb). *Môi trường nhân văn và đô thị hóa tại Việt Nam, Đông Nam Á và Nhật Bản*. NXB tp. HCM, VKHXH, Trung Tâm Nghiên Cứu Đông Nam Á, 1997.
- 3023\* Tôn-nữ Quỳnh Trân (cb), NGUYỄN Hồng Bích, THÁI Văn Chải, QUÁCH Thu Cúc. *Văn hóa làng xã trước sự thách thức của đô thị hóa tại thành phố Hồ Chí Minh*. Tp. HCM, NXB Trẻ, 1999, 271p. 14x20, 25 ph. C, 1 c.

3024\* Tổng Cục Thống Kê. *Số liệu thống kê xã hội Việt Nam 1975-2000*. Hà Nội, NXB Thống Kê [Edi. des Statistiques], 10 / 2000.

3025\* \* TRIA KERVLIN, BJ. et PORTER, DJ. *Vietnam's Rural Transformation*. Boulder, Colorado, Westview Press, 1995, 215p. CR Rambo, JAS 55 / 3, 8 / 1996 p.784-786

3026\* VAN THAI *Địa lý kinh tế Việt Nam*. (Géographie économique du VN) tp. HCM, Edi. Thống Kê, 1997, 255p. 19x27 avec 21cartes.

3026-3\* \* VU Quoc Ngu. *The State-Owned Enterprise Reform in Vietnam : Process and Achievements*. ISEAS, 2002, ISSN 1219-3582 [d'après 'vnlaocamb20' cgoscha@club-internet.fr]

3027\* VŨ Tự Lập (Edi.) et autres. *Tập bản đồ địa lý Việt Nam*. Hà Nội, Edi. Sc. Soc., 1996, 220 p. 29,5x30 NB (par provinces, et districts).

3028\* \* VU Tu Lập, TAILLARD, C. *Atlas du Viêt-Nam. Atlas VN. An Atlas of VN*. Ed. GIP. Reclus, La Documentation Française (coll. Dynamiques du territoire), et Edi. Sc. Soc. 1994, 421p. trilingues avec plus de 300 cartes ou croquis. (Population, économie, développement vers 1990).

3029\* \* VŨ Tuấn Cảnh, NGUYỄN Tiến Dũng, NGÔ Đạt Tam. *Atlas địa lý Việt Nam*. Hà Nội, Bộ Quốc Gia Giao Zuc và Dao Tao, 1994, 20p. de cartes en couleurs (cadre naturel, population, économie). Plusieurs rééditions mises à jour.

### **X.3.D. Relations extérieures (depuis 1990)**

3030\* \* BILLET, Jean. *Les relations extérieures de la France avec le Viêt Nam, le Cambodge, le Laos, la Thaïlande, et la Birmanie*. Paris, Conseil Economique et Social, 1994, 190p. 16x24.

\* \* CHEMILLIER-GENDREAU, M. (édi.) *Le Viet Nam et la mer*. [archipels]. Supra n° 2986

3031\* \* CHEN Tain-Jy. *Taiwan Firms in Southeast Asia . Networking across Borders*. Cheltenham, 1998, 296p..

3032\* \* HEMERY, D. 'Viet Nam, Laos, Cambodge. L'incertitude indochinoise'. La Documentation Française, *Problèmes Eco. et Soc.*, n. 647-



648, dossiers d'actualité mondiale, série Extrême-Orient 101-102, 18.1.1991, 111p.

3032-2\* HOANG Linh, LONG Việt. 'Hiệp ước ngày 30/12/1999 về biên giới trên bộ Việt Trung'. *Tạp Chí Thông Tin Công Tác Tư Tưởng*, 1/2000, p. 37-39

3033\* \* LAGRANGE, M. 'Le litige des îles Spratley'. *Péninsule*, n° 36 (1998), p.103-123, avec cartes détaillées, situations précises et description des îlots

3034\* \* MORLEY, JW. et NISHIHARA, M. *Vietnam joins the World*. 1997. ? ? 232p., carte, tableaux, index

3034-2\* NGUYỄN Hồng Thao 'Hiệp định phân định lãnh hải, vùng đã quyền kinh tế và thềm lục địa trong vịnh Bắc Bộ giữa Việt Nam - Trung Quốc' *Tạp Chí Quốc Phong Toàn Dân*, 2/2001, p. 59-62

3035\* \* TSUBOI, Y. 'Southeast Asia's challenge to the world : a relativization of the West' p.259-274. Dans Papin (éd.) *Liber amicorum. Mélanges ...*, EFEO CASA, 1999

### **X.3.E. Vie culturelle (depuis 1990).**

3036\* \* BERTRAND, D. 'Renaissance du léninisme à Hué (Việt Nam). Premiers éléments d'une recherche'. *BEFEO* n° 83 (1996, 'Rapport de terrain'), p.272-285

3037\* \* Association d'Amitié Franco-Vietnamienne. *La France et le Việt Nam dans l'espace francophone*. (Textes tirés d'un colloque en janvier 1997). L'Harmattan, 1997, 204p. 13,5x21.

3038\* BAO NINH. *Nỗi buồn chiến tranh : tiểu thuyết*. Hà Nội, Hội Nhà Văn [Assoc. des Ecrivains], 1991, 282p. Traduction en français par Phan Huy Duong : *Le chagrin de la guerre, un roman*. Arles, Picquier, 1994, 254 p.

3039\* ĐẶNG Nghiêm Vạn (cb) *Về tôn giáo tín ngưỡng Việt Nam hiện nay* [Religions et croyances dans VN aujourd'hui] Hà Nội, NXBKHXH (Édi. Sciences Sociales), 1996, 494p.,

3040\* \* DE HARTINGH, B. 'Les manifestations du renouveau au Việt Nam: essai d'interprétation', p. 17-32, dans C. Clementin-Ojha (Édi.) *Renouveaux religieux en Asie*. Paris, EFEO, Etudes Thématiques, 6 (1997) 251p. 18,5x27,5.

\* ĐIỀM Phùng Thị, ... *Nghệ thuật Điềm Phùng Thị*. V. supra n° 2957

\* DUONG Viên, TRAN Lưu Hậu, ... *Tranh lụa Việt Nam*. V. supra n° 606

\* ĐINH Gia Khánh, LÊ Hữu Tầng (cb). *Lễ hội truyền thống trong...* V. Supra n° 519

3040-4\* ĐỖ Đức Hiếu. *Đổi mới phê bình văn học*. NXB KHXH, NXB Mũi Cà Mau, 1993, 344p. 13x19

\* ĐỖ Quảng Hùng (cb). *Tôn giáo và mấy vấn đề tôn giáo Nam bộ*. V. supra n° 521

\*\* ĐOAN Lam, et autres. *Le culte des Saintes Mères au Việt Nam*. V. supra n° 522

3041\* *Gốm Việt Nam hiện đại*. Hội Mỹ Thuật Việt Nam, Chi hội Trang Trí Hà Nội. Hà Nội, NXB MT, 2001, 97p. 18x20. nombreuses repro. couleurs.

\*\* HA Thục Cam. 'Mon ami Bùi Xuân Phái' V. supra n° 2958

3041-2\*\* KLEINEN, J. *Vietnamese Society in Transition*, Amsterdam, Het Stinuis, 2001, 305p.

3042\*\* *Le serment au clair de lune* (Recueil de dix nouvelles de 1987 à 1994 traduites en français, certaines accompagnées du texte vietnamien, d'auteurs contemporains dont Phan thi Vang Anh. Hà Nội, Thế Giới, coll. Bilingue, 1997, 253 pages 14,5x22.

3043\* LÊ Trung, TRỊNH thị Hòa ; 'Bảo tàng lịch sử Việt Nam tại Thành phố Hồ Chí Minh : một chặng đường'. *Văn Hóa Nghệ Thuật, Culture and Art Magazine* 25<sup>e</sup> année, n° 158, 1997, p.14-53

3044\* LYÙ Văn Phúc. *Nhị thập tứ hiếu* [24 exemples de piété filiale]. Adaptation et commentaires en caractères démotiques *nôm* par LVP entre 1820 et 1849, d'un manuel de morale dite confucéenne du chinois Guo Juqing au XIII<sup>e</sup> siècle. 3.000 exemplaires publiés en 1990 à Hồ Chí Minh ville, illustrés en noir et blanc, reprenant une édition en transcription moderne par Đoàn Trung Còn en 1948. Ouvrage jugé jusqu'à récemment réactionnaire et contraire à la modernité. Sa couverture (p.4) montre une série de timbres des postes chinois, illustrant ces exemples redevenus officiellement de bonne conduite.

3045\* \* MARR, D. *The Mass Media in Viet Nam. Political and Social Change*. Canberra, The Australian National University, Department of Political and Social Change, 1998, 166p. [CR JAS 61, 22002/2, p.781]

3045-2\* \* NGUYỄN Duy Bắc (tuyển chọn). *Về lãnh đạo, quản lý văn học nghệ thuật trong công cuộc đổi mới*. Hà Nội, NXB CTQG, 2001, 451p. 13x19 [textes depuis 1987]

3046\* \* NGUYỄN Khắc Viện (et autres). *La francophonie au Vietnam*. Thế Giới, Etudes Vietnamiennes, n. spécial, 2 /1997, 189p.

3047\* \* NGUYỄN Minh Quang. *Religions au Việt Nam*. Entretiens. Hà Nội, Thế Giới, 2001, 154p. 11x17. Statistiques, 8 ph C

3048\* \* NGUYỄN Văn Khoan (Viện Nghiên Cứu Hồ Chí Minh). 'Tư tưởng Hồ Chí Minh với tư cách là một đối tượng nghiên cứu của ngành 'Việt Học' Communication à la *Conférence Internationale sur les Etudes Vietnamiennes*, p.418-422, tập V, Kỷ yếu Hội Thảo Quốc Tế về VN Học Hà Nội 1998 1517 (Edi. Thế Gioi 2000).

3049\* \* NGUYEN Tiên Canh, THAI Ba Vân, DANG Thi Khuê, ... *Cent peintres et sculpteurs du XXe siècle*. Hà Nội, NXB Thế Giới, 413p. 1995, très nombreuses ill. couleurs.

3050\* NGUYEN Trung Kiên, ... *Triển lãm mỹ thuật toàn quốc 1995*. Hà Nội, Bộ Văn Hóa Thông Tin, Hội Mỹ Thuật VN, 1995. Catalogue de 199p. 22x21,5 dont 789 ph. couleurs.

3051\* \* NGUYEN Văn Ky. 'Les enjeux des cultes villageois au Việt Nam' (p.183-201), dans *Vietnamese Society in Transition*, éd. par J. Kleinen à Amsterdam, Het Stinuis, 2001, 305p.

3051-2\* PHẠM Minh Hạc. *L'enseignement au Việt Nam. Situation et perspectives*. Hà Nội, Thế Giới, 2001, 206p. 14x20,5

3052\* \* PHAN Cẩm Thượng, LUONG Xuân Doan. *Họa sĩ trẻ Việt Nam. Young Artists of Việt Nam*. Hà Nội, NXB Mỹ Thuật (Fine Arts Publishing House), 1996, 199p. 35x26 avec nombreuses reproductions en couleurs .

3052-3\* \* PHAN Thi Vang Anh. *Quand on est jeune*. 14 récits traduits du vietnamien par Kim Lefèvre, Paris, Picquier, 1996, 157p. 13x21

3053\* \* POMONTI, JC. 'Trinh Cong Son, chanteur de la douceur de vivre vietnamienne' *Le Monde*, 2.3.1995, grande page 13

3054\* \* QUANG Phong [peinture], TRẦN Tuy [sculpture]. *Mỹ Thuật hiện đại Việt Nam. L'art du Viet Nam contemporain*. Hà Nội, NXB MT, 1996, 263p. grand format

3054-3\* \* SELIM, M. 'Marché des croyances et socialisme de marché au Viet-Nam' . *Revue Tiers Monde*, n° 173, janv-mars 2003, p.81-97

3055\* \* TACZANOWSKI, M. 'Education Nationale et esprit de défense : l'image de l'armée populaire vietnamienne au travers des manuels scolaires'. *Péninsule*, 44 (2002-1), p.5-82, 36 ill.. Issus d'un mémoire de maîtrise, INALCO. Beaucoup de vocabulaire spécial.

3056\* \* Thích Thanh Từ. *Thiên tông Việt Nam cuối thế kỷ 20*. Thành Hội Phật giáo tp. HCM, 1992, 441p. 14x20. Même auteur et titre, Montréal, Chơn Không Thiên Thất 1997, 306p. + annexes (990 Alexis Nihon bld., St Laurent, Québec, Canada H4M2B9)

3057\* MẠC Đường, Tôn-nữ QUỲNH TRẦN, LÊ Văn Nam. *Từ điển Hồ Chí Minh sơ giản*. Tp HCM, NXB Trẻ, 1990, 511p. 14x20. nombreuses ph. NB. Réédition complétée et corrigée par NXB Trẻ, 2001, 654p.

3058\* \* TRẦN Đình Bình. 'Perspectives de l'enseignement du français au Việt Nam'. *Péninsule*, n° 42, XXXIIe année (2000 / 1), p. 159-162

3059\* TRẦN Độ, HOÀNG Điệp. *Văn hóa Việt Nam tổng hợp 1989-1995* [memento] Hà Nội, Ban Văn Hóa Nghệ Trung Ương, 1989 (sorte d'almanach, éléments de la civilisation). Plus de 120 ph. C., nombreuses ill., biographies, musiques, ...

3060\* \* TRẦN Hậu Tuấn (collector). *Bùi Xuân Phái (Để tưởng nhớ họa sỹ BXP)*. NXB tp. HCM, 1992, 30x30, 45 repro C., qq. NB, 12 dessins. En vietnamien et en anglais.

3061\* \* *Tranh khắc gỗ Việt Nam. Viet Nam contemporary wood engraving*. Hà Nội, NXB MT, 1997, 123p. (p.1-28 texte bilingue, le reste : repro. couleurs)

3062\* VŨ Khiêu. *Nho giáo và phát triển ở Việt Nam*. V. supra n° 2969